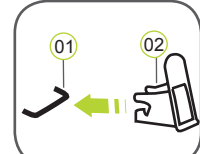


5. ELŐKÉSZÜLET

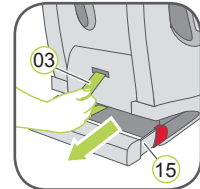
Kérjük, először olvassa el a 6. fejezetben a kívánt beszerelési módról szóló fejezetet.

5.1 Az ISOFIX előkészítése

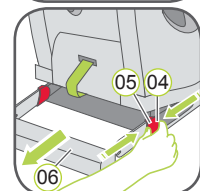


- Ha a jármű alapfelszereltségébe nem tartoznak ISOFIX vezetősínok, **02** az ülés* rögzítőcsínjeit kivágott részükkel felfelé akassza be járműve ISOFIX rögzítőpontjaiba **01**.

TÁJÉKOZTATÁSUL: Az ISOFIX rögzítőpontok a jármű ülésének felszíne és háttámla között találhatóak.



- Húzza a jármű ülésének fejtámláját felső állásba.
- Húzza meg a szűrke szövött hevedert, **03** hogy kihúzza a két rögzítőkart, **15** ameddig egy kattánót hangot nem hall - ez jelzi, hogy azok teljesen beakadtak a helyükre.



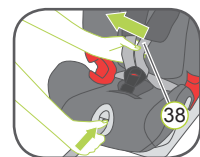
- Az ülés mindkét oldalán egyszerre nyomja be a **04** zöld biztosító gombot és a **05** piros kioldógombot, és távolítsa el a csatlakozásvédőt **06**.

* A vezetősín megkönnyíti a biztonsági gyermekülés beszerelését az ISOFIX rögzítőpontok segítségével, és megakadályozza az üléshuzat károsodását. Amikor nem használják, akkor ezeket le kell venni és biztos helyen kell tárolni. Összecsukható háttámlával rendelkező járművekben a vezetősíneket el kell távolítani a háttámla összehajtása előtt. A felpő problémákat általában a vezetősíneken és a kampókon lévő piszok vagy idegen tárgyak okozzák. Az ilyenfajta problémák a piszok vagy az idegen tárgyak eltávolításával orvosolhatók.

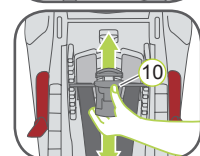
5.2 A fejtámla beállítása az 5-pontos biztonsági övvel rendelkező verzióánál



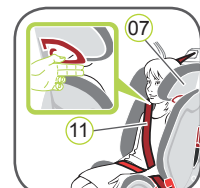
A helyesen beállított **07** fejtámla optimális védelmet biztosít gyermekének a biztonsági ülésben:
A **07** fejtámlát úgy kell beállítani, hogy a **08** vállhevederek a gyermek vállával egy magasságban legyenek.
FIGYELEM! A **08** vállhevederek nem futhatnak gyermeke háta mögött, illetve füle magasságban vagy a füle fölött.



A vállhevedereket az alábbi módon kell beállítani:
1. Lazítsa meg a gyermekülés **38** 5-pontos biztonsági övét amennyire csak lehet.
A gyermekülés háta:
2. Nyomja le a **10** vállsín-magasság beállító gombot az üléskagyló hátsó részén, és döntsé a **10** vállheveder-magasság beállítót önmaga felé.
3. Csúsztassa el a **10** vállheveder-magasság beállítót a **08** vállhevederek helyes magasságának kiválasztásához, majd a gombot elengedve rögzítse abban a helyzetben, mely megfelel a gyermekének.

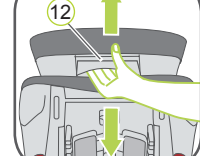


5.3. Fejtámla beállítása a jármű övével működő verzióánál



A helyesen beállított **07** fejtámla biztosítja, hogy a **11** biztonsági öv átlósan futó ága optimálisan fusson, és tökéletes védelmet nyújtson gyermekének.
A fejtámlát **07** úgy állítsa be, hogy két ujjnyi szabad tér maradjon a fejtámla **07** és a gyermeke válla között.

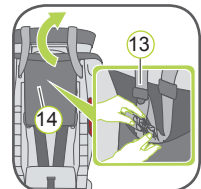
Úgy állítsa be a fejtámlát, hogy az illeszkedjen a gyermekhez:
1. Fordítsa el a **12** fejtámla hátoldalán lévő **07** fogantyút. Ezzel kioldja a fejtámlát.



- Most már szabadon beállíthatja a fejtámlát **07** a kívánt magasságba. Amint elengedi a **12** fogantyút, a **07** fejtámla az adott helyen rögzül.
- Helyezze a gyermekülést a jármű ülésére.
- Ültesse a gyermeket a gyermekülésbe, és ellenőrizze a magasságát. Addig ismétélje ezt, amíg a fejtámla **07** a kívánt magasságba nem kerül. Amennyiben még a legalacsonyabb pozícióban is magas van **07** a fejtámla, a vállheveder-magasság beállító további beállítási lehetőséget kínál **10** (lásd az 5.2 pontban leírtakat).

6. BESZERELÉS

A 1. CSOPORT (9-18 kg) és 2. CSOPORT (15-25 kg) ISOFITTEL + felső rögzítőhevederrel + a jármű biztonsági övével + egy 5-pontos biztonsági övvel



- Győződjön meg arról, hogy a gyermekülés 5 pontos biztonsági övét helyesen szerelték be (lásd 10. fejezet).
- Kövessé az 5.1 fejezetben leírt lépéseket
- Kövessé az 5.2 fejezetben leírt lépéseket
- Vegye ki a felső hevedert **13** a tárolószékből, **14** és fektessé azt a gyermekülésre.
- Helyezze a gyermekülést a jármű ülésére úgy, hogy menetiránnyal szembe nézzen..
- Fogja meg két kézzel a gyermekülést, és csúsztassa a két rögzítőkart **15** határozott mozdulattal a vezetősínbe, **02** amíg a rögzítőkarak mindkét oldalon egy kattánót hang kíséretében rögzülnek. A zöld biztonsági gombnak **04** ekkor mindkét oldalon láthatóvá kell válnia.



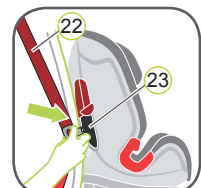
FIGYELEM! A rögzítőkarak akkor vannak a helyükön, ha mindkét biztonsági gomb **04** teljesen zöld.



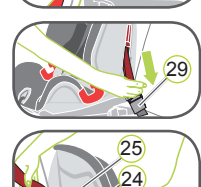
- Erős, mindkét oldalon egyenlő nyomással nyomja a gyermekülést a háttámla felé.



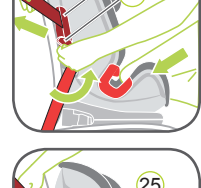
- Rázza meg a gyermekülést, és ellenőrizze, hogy biztonságosan rögzítette-e, majd újra ellenőrizze a zöld **04** biztonsági gombokat, hogy mindkettőt teljesen zöld-e.



- Húzza ki a jármű biztonsági övét **22** és vezesse át a gyermekülés **23** övvezetőin. Győződjön meg arról, hogy az öv nem csavarodott meg.



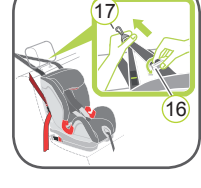
- A biztonsági öv nyelvét **29** nyomja be a jármű biztonsági övének csatlakozójába, amíg kattánót hangot nem hall.



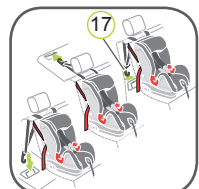
- Az autó biztonsági övének csatlakozójával szemben lévő oldalon fordítsa **24** lefelé a rögzítőkart, majd a biztonsági öv átlósan futó ágát helyezze az övvezetőbe **25**.
- Nehezedjen rá a gyermekülésre (térdeljen bele). Ezzel egy időben erősen feszítse meg a biztonsági öv átlósan futó ágát (tartsa megfeszítve), majd fordítsa **24** felfelé a rögzítőkart, ameddig nem rögzül.



- Emelkedjen fel a gyermekülésből, és a biztonsági öv átlósan futó ágát meghúzza feszítse meg azt úgy, hogy a kioldó **25** zárva van.

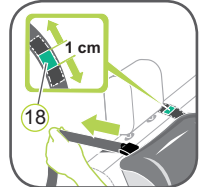


- Fogja meg a felső hevedert **13** és a fém hossz-szabályzó csatot húzza a heveder végéhez úgy **16** hogy az a leghosszabb legyen **13** majd a bekötőhorognál fogva húzza meg a felső hevedert **17** amíg V-alakot nem formáz.
- A felső heveder ágait vezesse el **13** a hátsó ülés fejtámlája jobb- és a baloldalán.



- Akassza a bekötőhorogot **17** a felső heveder rögzítőpontjába a jármű használati útmutatójában leírtaknak megfelelően.

FIGYELEM! Győződjön meg arról, hogy a felső heveder rögzítési pontja helyett nem a táskatartó kampót használta!

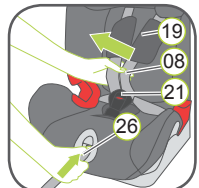


- Afelső heveder **13** szabad végét meghúzza húzza feszesre a hevedert úgy, hogy mindkét ága **16** egyformán feszüljön. A felső hevedert akkor állította be helyesen, ha a zöld feszesség kijelző **18** 1 cm-rel nyúlik meg.

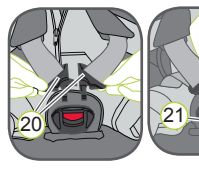
- Kövessé a fejezetben leírt lépéseket (gyermek rögzítése 5-pontos biztonsági övvel).

A GYERMEK RÖGZÍTÉSE 5-PONTOS BIZTONSÁGI ÖVVEL

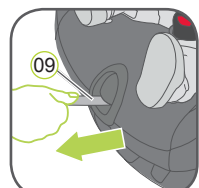
Minél biztosabban feszül meg az öv a gyermeke testén, annál nagyobb védelmet kínál gyermekének. Ebből kifolyólag ne vastag ruházatban övezze be a gyermeket!



- Nyissa ki a biztonsági öv **21** csatját (nyomja le a piros gombot)
- Nyomja le a beállító gombot, **26** és egyidejűleg húzza meg mindkét övet **08** előre. A **19** vállpárnákat ne húzza meg.
- Ültesse a gyermeket a gyermekülésbe.

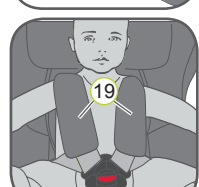


- Bizonyosodjon meg arról, hogy gyermeke háta tökéletesen felfekszik a háttámlára.
- Húzza össze a két **20** csat-rögzítőt, és kapcsolja össze ezeket mielőtt benyomná az **21** övcsatba - ekkor kattánót hangot kell hallania.



- Húzza meg a vállhevedereket **11** és feszítse meg az alsó övszakaszt, biztosítva, hogy az öv nem csavarodott meg.
- Addig húzza az övbeállítót, **09** amíg az öv teljesen felfekszik, és rásimul gyermeke testére.

FIGYELEM! Húzza az övbeállítót **09** egyenesen (ne felfelé vagy lefelé).



- FIGYELEM!** A biztonsági öv **27** alsó szárainak a lehető legjobban követnie kell a gyermek csípőjének vonalát.
- Húzza le a vállpárnákat **19**, hogy azok tökéletesen a helyükre kerüljenek.

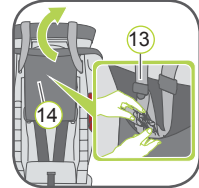
A gyermek biztonsága érdekében az autóval történő utazás előtt ellenőrizze az alábbiakat:

- a gyermekülést mindkét oldalon az ISOFIT rögzítőkarakkal **15** rögzítette az ISOFIX rögzítőpontokhoz, **01** és mindkét zöld biztonsági gomb **04** teljesen zöld,
- a gyermekülést szilárdan rögzítette a járműben,
- az öv nem csavarodott meg,
- a felső hevedert **13** feszesre húzták az autó ülésének háttámlája fölött, és a feszültségjelző **18** zöld,
- a biztonsági öv átlósan futó ágát a rögzítő nyelvvel az övcsatban rögzítette,
- a biztonsági gyermekülés hevederei a simuljanak a gyermek testére, de ne szorítsák az üléshez,
- a **08** vállhevederek megfelelően állította be és azok nem tekeredtek meg,
- a vállpárnákat **19** a gyermek vállmagasságához igazította,
- a **20** hevederek rögzítő nyelvét benyomta az övcsatba **21**,
- az övvezetőbe **25** rögzített biztonsági öv **22** megfelelően meg van feszítve.

Figyelem: Amennyiben a gyermek megpróbálná kinyitni a zöld **04** biztonsági gombot vagy a **21** övcsatot, a leggyorsabban igyekezzen azt megakadályozni. Ellenőrizze, hogy a biztonsági gyermekülést helyesen rögzítette, és győződjön meg róla, hogy a gyermeket megfelelően rögzítette. Az ezzel járó kockázatokat magyarázza el gyermekének!

A gyermekülés eltávolításához kövesse a 8. fejezetben leírt lépéseket

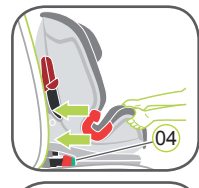
B 2. CSOPORT (15-25 kg) és 3. CSOPORT (22-36 kg) ISOFITTEL + felső rögzítőhevederrel + a jármű biztonsági övével



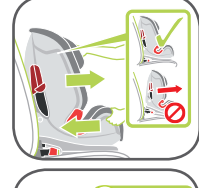
- Győződjön meg róla, hogy a gyermekülés 5-pontos biztonsági övét helyesen távolították el (lásd 9. fejezet).
- Kövessé az 5.1 fejezetben leírt lépéseket.
- Kövessé az 5.3 fejezetben leírt lépéseket.
- Vegye ki a felső hevedert **13** a tárolószékből, **14** és fektessé azt a gyermekülésre.
- Helyezze el a gyermekülést a jármű ülésére menetiránnyal szemben.
- Fogja meg két kézzel a gyermekülést, és csúsztassa a két rögzítőkart **15** határozott mozdulattal a vezetősínbe, **02** amíg a rögzítőkarak mindkét oldalon egy kattánót hang kíséretében rögzülnek. A zöld biztonsági gombnak **04** ekkor mindkét oldalon láthatóvá kell válnia.



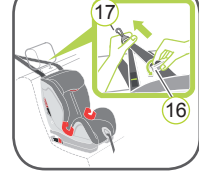
FIGYELEM! A rögzítőkarak akkor vannak a helyükön, ha mindkét biztonsági gomb **04** teljesen zöld.



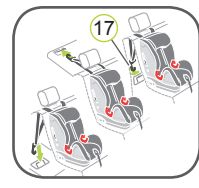
- Erős, mindkét oldalon egyenlő nyomással nyomja a gyermekülést a háttámla felé.



- Rázza meg a gyermekülést, és ellenőrizze, hogy biztonságosan rögzítette-e, majd újra ellenőrizze a zöld **04** biztonsági gombokat, hogy mindkettőt teljesen zöld-e.

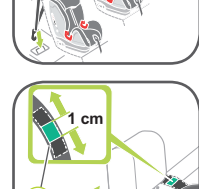


- Fogja meg a felső hevedert, **13** és a fém hossz-szabályzó nyelvet **16** húzza a heveder végéhez úgy, hogy az a leghosszabb legyen, majd a bekötőhorognál fogva **13** húzza meg a felső hevedert **17**, amíg V-alakot nem formáz.
- A felső heveder ágait vezesse el **13** a hátsó ülés fejtámlája jobb- és a baloldalán.

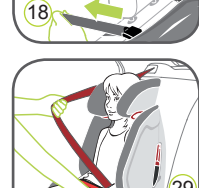


- Akassza a bekötőhorogot **17** a felső heveder rögzítési pontjába a jármű használati útmutatójában meghatározott rögzítésszembe.

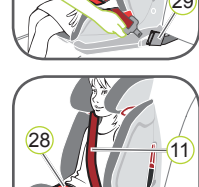
FIGYELEM! Győződjön meg arról, hogy a felső heveder rögzítési pontja helyett nem a táskatartó kampót használta-e!



Ellenőrizze a járművet, és keresse az alábbi jelet:

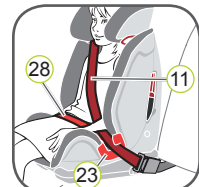


- A felső heveder **13** szabad végét meghúzza húzza feszesre a hevedert úgy, hogy mindkét ága **16** egyformán feszüljön. A felső hevedert akkor állította be helyesen, ha a zöld feszesség kijelző **18** 1 cm-rel nyúlik meg.
- Ültesse a gyermeket a gyermekülésbe.



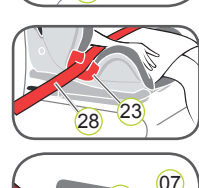
- Húzza ki a jármű biztonsági övét, vezesse át a gyermek előtt, majd a szokásos módon kapcsolja be azt **29**.

FIGYELEM! Ne tekerje meg az övet!
15. A biztonsági öv csatjának nyelvét **29** KATTANÁSIG nyomja be a jármű biztonsági övének csatlakozó fészékébe.



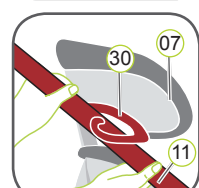
- A biztonsági öv átlósan futó **11** és a medencénél futó ágát vezesse **28** a jármű övcsatlakozója felelő oldalán **29** a kartámasz alatt a gyermekülés **23** világos vörös övvezetőjébe.

FIGYELEM! A jármű övcsatlakozója **29** nem lehet a világos vörös övvezető **23** és a kartámla között!



- A biztonsági öv medencénél futó ágát **28** a másik oldalon a világos vörös övvezetőben vezesse **23**.

FIGYELEM! A biztonsági öv medencénél futó ága **28** mindkét oldalon a lehető legjobban kövesse a gyermek csípőjének vonalát.



- A biztonsági öv átlósan futó ágát helyezze **11** a fejtámla sötétvörös **30** övvezetőjébe, **07** amíg az teljesen az övvezetőbe simul, **30** és nincs megcsavarodva.

JAVASLAT: Ha a háttámla **31** eltakarja az övtartót **30**, megemelheti **07** a fejtámlát. Ekkor a biztonsági öv átlósan futó ága **11** könnyen behelyezhető. Ezután tolja vissza a fejtámlát **07** a megfelelő magasságba.



- A biztonsági öv átlósan futó ága mindenképpen **11** a gyermek vállcsontja fölött fusson, ne a nyaka előtt!
JAVASLAT: A fejtámla magasságát **07** ilyenkor is állíthatja a járműben.



FIGYELEM! Ekkor a biztonsági öv átlósan felfekvő ágának **11** átlósan hátrafelé kell futnia. Az öv futását a jármű állítható magassági övvezetőjével állíthatja be.

FIGYELEM! A biztonsági öv átlósan futó ága **11** soha nem haladhat előre felé a jármű övvezetőjében. Ebben az esetben csak a hátsó ülésen használja a gyermekülést!

A gyermek biztonsága érdekében az autóval történő utazás előtt ellenőrizze az alábbiakat:

- a gyermekülést mindkét oldalon az ISOFIT rögzítőkarakkal **15** rögzítette az ISOFIT rögzítőpontokhoz, **01** és mindkét zöld biztonsági gomb **04** teljesen zöld;
- a biztonsági gyermekülést biztosan rögzítette;
- a felső hevedert **13** feszesre húzták az autó ülésének háttámlája fölött, és a feszültségjelző **18** zöld;
- az öv medencét rögzítő ága **28** a világosvörös övvezetőn halad keresztül **23** az üléspárna mindkét oldalán,
- az öv átlósan futó ága **11** a jármű övcsatja **29** mellett az üléspárna világosvörös övvezetőjén **23** is keresztülhalad,
- az öv átlósan futó ága **11** a fejtámla sötétvörös övvezetőjén **30** halad keresztül,
- az öv átlósan futó ága **11** átlósan hátrafelé halad,
- a hevederek szorosak és nincsenek megtekerve,
- a jármű **29** övcsatja nem a világosvörös övvezető **23** és az üléspárna kartámlája között helyezkedik el.

FIGYELEM! Amennyiben a gyermek megpróbálná kinyitni a **04** biztonsági gombot vagy az **21** övcsatot, a lehető leghamarabb igyekezzen azt megakadályozni. Ellenőrizze, hogy a biztonsági gyermekülés helyesen lett betéve, és győződjön meg róla, hogy a gyermeket megfelelően rögzítették. Az ezzel járó kockázatokat magyarázza el gyermekének!

A gyermekülés eltávolításához kövesse a 8. fejezetben leírt lépéseket

7. ÁPOLÁSI ÚTMUTATÓ

A biztonsági gyermekülés teljes védőhatásának biztosítása érdekében:

- 10 km/h ütközési sebesség fölötti baleset esetén előfordulhat, hogy a gyermekülés megsérül, de nem biztos, hogy a sérülés elsősor nyilvánvaló. Ebben az esetben a gyermekülést ki kell cserélni. Kérjük, gondoskodjon a megfelelő hulladékkezelésről.

- Rendszeresen ellenőrizze, hogy a fontosabb alkatrészek nem sérültek-e. Győződjön meg róla, hogy különösen a mechanikai alkatrészek tökéletesen működőképesek.
- A sérülés elkerülése érdekében gondoskodjon róla, hogy a biztonsági gyermekülés ne szoruljon be kemény tárgyak közé (kocsiját, ülésvezető sín stb.).
- Mindig ellenőrizze, hogy a biztonsági gyermekülés nem sérült-e (például ha leejtették).
- Soha ne zsírozza vagy olajozza a gyermekülés alkatrészeit.
- Gyermeke teljes körű védelme érdekében erősen javasolt, hogy a jelen kézikönyvben leírtak szerint helyezze üzembe és használja az ADVANSAFIX-et.

Csomagolóanyag kezelése	Kartontartó konténer
Huzat	Háztartási hulladék, termikus hasznosítás
Műanyag alkatrészek	A kijelölt konténer címkézésének megfelelően
Fém alkatrészek	Fém tartó konténer
Biztonsági öv hevederei	Póliszter-tartó konténer
Csat és rögzítőretek	Háztartási hulladék

8. A GYERMEKÜLÉS ELTÁVOLÍTÁSA

FIGYELEM! Vegye ki a gyermekülést a járműből. A gyermekülés soha ne szállítsa úgy az autóban úgy, hogy nem rögzítette előírás szerűen.

- 1. és 2. csoport (ISOFITTEL, a jármű övével és a felső rögzítő hevederrel)**
1. Az ISOFIT rögzítő kioldásához nyomja meg egyszerre a zöld biztonsági gombot és a piros gombot, először az egyik, majd a másik oldalon.
2. Oldja ki a jármű biztonsági övének csatját, majd az öv átlósan futó ágát húzza ki az övrögzítőből. Ezzel az ellen irányú mozgással kioldja az övrögzítő belső akasztóját, és ekkor a rögzítőkart egyszerűen ki lehet nyitni.
3. A felső heveder rögzítőjének kioldásához lazítsa meg a hevedert: ehhez emelje el a szabályozó fémmylvet az övtől. Ezután akassza ki a rugós kampót a rögzítőpontból.
4. Csúsztassa vissza az ISOFIT rögzítőkarakat az ülésbe, és tegye fel a csatlakozásvédőt az ISOFIX-re.
- 2. és 3. csoport (ISOFITTEL és a felső rögzítő hevederrel)**
1. A gyermekülés rögzítéséhez oldja ki a jármű ülésének csatját.
2. Az ISOFIT rögzítő kioldásához nyomja meg egyszerre a zöld biztonsági gombot és a piros gombot először az egyik, majd a másik oldalon.
3. A felső heveder rögzítésének kioldásához lazítsa meg a hevedert: ehhez emelje el a szabályozó fémmylvet az övtől. Ezután akassza ki a rugós kampót a rögzítőpontból.
4. Csúsztassa vissza az ISOFIT rögzítőkarakat az ülésbe, és tegye fel a csatlakozásvédőt az ISOFIX-re.

1. ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI RENDSZABÁLYOK

⚠ Figyelmesen olvassa el ezt az útmutatót, és a gyerekülés erre kijelölt zsebében mindig tartsa ezeket kéznél.

⚠ A jármű összes utasának védelme érdekében

Vészmegállás vagy baleset esetén a járműben nem megfelelően rögzített személyek vagy tárgyak a jármű többi utasának sérülését okozhatják. Ezért mindig ellenőrizze az alábbiakat:

- rögzítette az autó üléseinek háttámláját (pl. az összecsukható hátsó ülés rögzítőpántját beakasztotta).
- a járműben (pl. a kalaptartón) lévő összes nehéz vagy éles szélű tárgyat rögzítette.
- a jármű összes utasa bekapcsolta a biztonsági övet.
- a biztonsági gyerekülést mindig rögzítse a járműben az ISOFIX rögzítőszerrel, a felső hevederrel és 3-pontos biztonsági övvel (jármű biztonsági övével), vagy az ISOFIX-szel és a felső hevederrel még akkor is, ha nincs gyermek az ülésben.

⚠ A gyermek védelme érdekében

- Minél pontosabban fekszik fel az öv a gyermeke testére, annál nagyobb biztonságban van gyermeke.
- Soha ne hagyja felügyelet nélkül gyermekét a jármű biztonsági gyerekülésében.
- A hátsó ülés használata:
 - Tolja előre az első ülést annyira, hogy a gyermeke lábával ne tudja megrúgni az első ülés háttámláját (a sérülés megakadályozása érdekében).
- A gyermekülés felforrósodhat a közvetlen napsugárzás hatására. **Figyelem:** A gyermekek bőre érzékeny, és ez sérülést okozhat. Ha éppen nem használja a biztonsági gyerekülést, védje a közvetlen napfénytől.
- Csak a járcda felőli oldalon engedje gyermekét beszállni az autóba, vagy kiszállni onnan.
- Hosszabb utazás közben többször tartson pihenőt, amikor a gyermek futkározhat és játszhat.

⚠ A jármű védelme érdekében:

Egyes ülészhuzatok kényesebb anyagból (pl. velúrból, bőrből stb.) készültek, és ezek a gyermekülés használata közben megkaphatnak. Az ülészhuzat optimális védelme érdekében javasoljuk a BRITAX ülészhuzat-védő használatát, mely tartozék külön megvásárolható.

2. HASZNÁLAT A JÁRMŰBEN

Tartsa be a jármű felhasználói kézikönyvében leírt utasítást a gyermekbiztonsági rendszerek használatával kapcsolatban.

Az ülés ISOFIX-szel, felső hevederrel és 3-pontos biztonsági övvel ellátott járművekben használható (lásd típuslistát). Az ISOFIX és felső heveder rögzítőponttal és a 3-pontos biztonsági övvel történő beszereléssel kapcsolatban olvassa el a jármű felhasználói kézikönyvét. Azt is a jármű felhasználói kézikönyvében tudja ellenőrizni, hogy milyen biztonsági gyerekülések használhatók a 9-18 kg, 15-25 kg és 22-36 kg súlykategóriákban.

A gyermekülést az alábbi módon használhatja:

Menetirányban	Igen
Menetiránnyal szemben	Nem ¹⁾
2-pontos biztonsági övvel (a jármű biztonsági övével)	NEM
Az üléseken található: ISOFIX rögzítőpont (az ülés felülete és a háttámla között) és felső heveder rögzítőpontok (például a kalaptartón, a padlón vagy a háttámla mögött) és a 3-pontos biztonsági öv (a jármű biztonsági öve)	Igen ^{2) 3)}

(Tartsa be hazájának vonatkozó előírásait!)

1) Hátrafelé néző autósüléseknél (pl. furgonban vagy minibuszban) csak akkor szabad használni, ha az autó ülésének használatát felöltöttek számára is engedélyezték. Az ülés nem lehet olyan helyen, ahol a kinyíló légszák elérheti.

2) A biztonsági övnek meg kell felelnie az ECE R 16, vagy ezzel egyenértékű szabványnak (lásd az övön lévő bevizsgálási címkét körben lévő E vagy e jellel).

3) Ha van elülső légszák: Csúsztassa teljesen hátra az utasülést, majd olvassa el a jármű felhasználói kézikönyvében leírt útmutatót.

BRITAX RÖMÉR
Kindersicherheit GmbH
Blaubauer Straße 71
D-89077 Ulm
Németország
www.britax.de

Tel: +49 (0) 731 9345-199/-299
Fax: +49 (0) 731 9345-210
e-mail: service.de@britax.com

BRITAX EXCELSIOR LIMITED
1 Churchill Way West
Andover
Hampshire SP10 3UW
Egyesült Királyság

Tel: +44 (0) 1264 333343
Fax: +44 (0) 1264 334146
e-mail: service.de@britax.com
www.britax.de

3. ENGEDÉLYEZÉS

BRITAX biztonsági gyerekülés	Az ECE* R 44/04 szabványnak megfelelően vizsgálták és tanúsították	
	Csoport	Testsúly
ADVANSAFIX	1	9 – 18 kg
	2	15 – 25 kg
	3	22 – 36 kg

A biztonsági gyerekülést az Európai autós gyermekbiztonsági termékek szabványában (ECE R 44/04) foglalt követelmények szerint tervezték, ellenőrizték és tanúsították. A (körben lévő) E ellenőrző jel és a tanúsítási szám a narancssárga tanúsítási matricán található (a biztonsági gyerekülésen lévő matrica).

- Amennyiben bármilyen módosításokat hajtanak végre a gyerekülésen, ez a tanúsítvány érvényét veszti.
- Az ADVANSAFIX biztonsági gyerekülés kizárólag arra használható, hogy gyermekét biztonságban tudja a járműben. Soha ne használja otthoni ülésként vagy játékként!

A jóváhagyás nélküli módosítások sérülést okozhatnak!

A jóváhagyás nélküli technikai módosítások lecsökkenthetik vagy teljesen megszüntethetik az ülés védőképességét

- Soha ne módosítsa az ülést!
- Kizárólag a használati útmutatóban leírtaknak megfelelően használja a gyerekülést!

Az ADVANSAFIX többféle beszerelési lehetőséget kínál, az alábbi táblázatot a megfelelő csoportok szerinti beszerelés-változatokat mutatja:

Csoport	Szerelési módszer	Gyermek bekötése	Felhasználói kézikönyv fejezete
1 (9-18 kg)	ISOFIT + felső heveder + jármű biztonsági öve	5-pontos biztonsági övvel	A
2 (15-25 kg)	ISOFIT + felső heveder + jármű biztonsági öve	5-pontos biztonsági övvel	A
2 (15-25 kg)	ISOFIT + felső heveder	Jármű biztonsági öve	B
3 (22-36 kg)	ISOFIT + felső heveder	Jármű biztonsági öve	B

4. ÁPOLÁS ÉS KARBANTARTÁS

Biztonsági öv csatjának ápolása

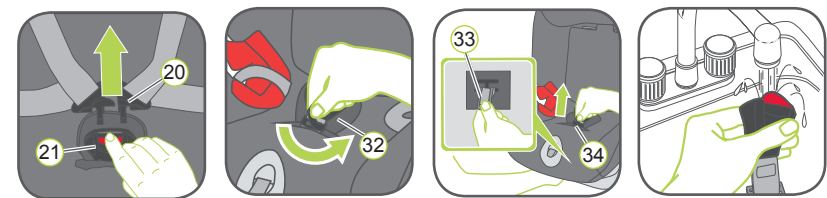
A gyermek biztonsága érdekében létfontosságú, hogy a biztonsági öv csatja kifogástalanul működjön. A biztonsági öv meghibásodását általában felgyülemlett piszok vagy idegen testek okozzák. A meghibásodások az alábbiak:

- A piros kioldógomb megnyomása után a rögzítőnyelvet csak lassan engedje ki.
- A rögzítőnyelvek már nem rögzíthetők (vagyis ha megpróbálja benyomni azokat, akkor újra kippattannak).
- A rögzítőnyelvek hallható kattanás nélkül akadnak be a helyükre.
- A rögzítőnyelvek nehéz bedugni (ellenállás érezhető).
- A csat csak nagyon erős nyomásra nyit ki.

Megoldás

mossa ki az övcsatot, hogy megint helyesen működjön:

A biztonsági öv csatjának tisztítása

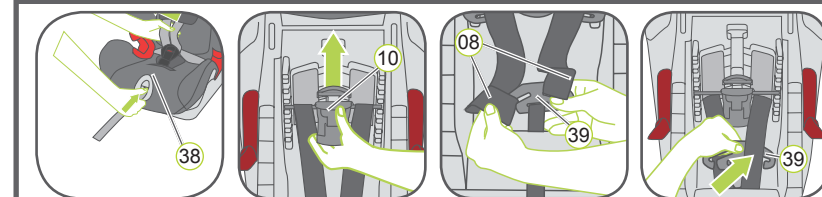


1. Nyissa ki a biztonsági öv **21** csatját (nyomja le a piros gombot).
2. A **32** lábköz-betét tépőzárját nyissa ki, majd vegye le a betétet a huzatról.
3. Helyezze az ülésbaglyt fekvő helyzetbe
4. Fogja meg a fémlemezt **33** alulról, és fordítsa függőleges helyzetbe
5. Csúsztassa át a **33** fémlemezt a **34** nyíláson
6. Távolítsa el a **21** biztonsági öv csatot
7. Áztassa a biztonsági öv csatot **21** mosogatószeres melegvízben legalább egy órán keresztül. Ezután öblítse ki és alaposan szárítsa meg.

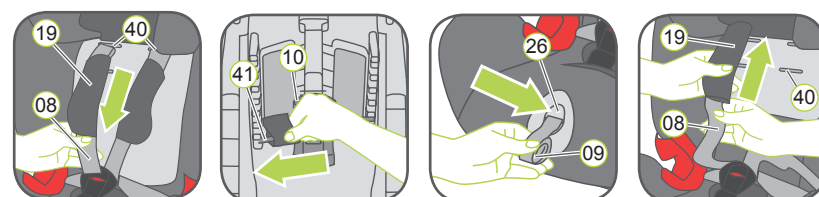
Tisztítás

⚠ FIGYELEM! Mindenképpen csak eredeti Britax cserehuzatot használjon, mivel az ülészhuzat a biztonsági gyerekülés szerves része, amely fontos szerepet játszik a rendszer megfelelő működésének biztosításában. Cserehuzatok a márkakereskedőnél kaphatók.

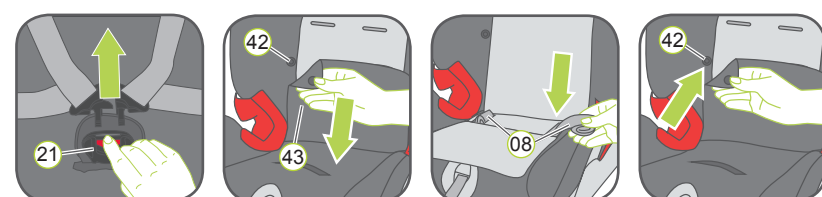
9. AZ 5-PONTOS BIZTONSÁGI ÖV LEVÉTELE



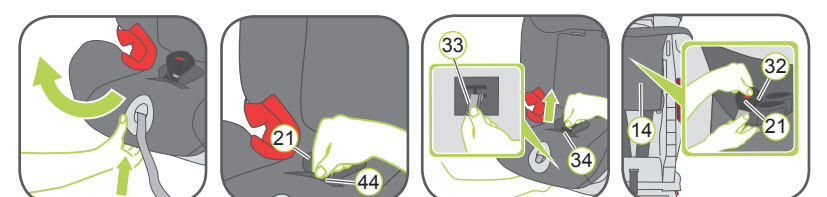
1. Húzza előre a tárolózsebet **14** az ülésen keresztül.
 2. Lazítsa meg a gyerekülés 5-pontos biztonsági övét, **38** amennyire csak lehet.
- A gyerekülés hátoldalán:**
1. Nyomja le a vállheveder-magasság beállító gombot **10** az ülésbaglyó hátsó részén, és döntse a vállheveder-magasság állítót **10** saját maga felé.
 4. Húzza a vállheveder-magasság állítót **10** felső állásba, majd a vállheveder-magasság állító gombját elengedve rögzítse azt.
 5. Lazítsa meg a gyermekülést **38** 5-pontos biztonsági övét, amennyire csak lehet. Akassza ki a vállhevedereket **08** a gyerekülés hátoldalán a csatlakozóból **39**.
 6. Helyezze a **39** csatlakozódarabot a tárolórekeszbe.



7. Húzza a vállpárnákat **19** és a két vállhevedert **08** előre a nyílásokon keresztül **40** (a gyerekülés elülső oldalán).
 8. Csúsztassa le az öv hurkait a vállheveder-magasság beállító **41** műanyag toldatáról **10**.
- A gyerekülés elülső oldala:**
9. Amennyire csak lehet húzza ki a **09** beállító-hevedert.
 10. A beállító-hevedert a beállító tartóban tárolja **26**.
 11. Húzza előre a **19** vállpárnákat a **40** nyíláson keresztül.
 12. Vegye le a **19** vállpárnákat a **08** vállhevederekről, majd tegye azokat az ülés hátulján lévő tárolózsebbe.



13. Nyissa ki a biztonsági öv **21** csatját (nyomja le a piros kioldógombot).
14. Emelje fel az hátsó huzatrész alsó részét, és tegye a fejtámlára.
15. Nyissa ki a **42** huzat alsó részén lévő jobb és bal patentokat, **43** majd emelje a huzatdarabot előre. Csúsztassa le a **20** csatörögztőket a tárolórekeszekbe.
16. Csavarja fel a **08** vállhevedereket, majd helyezze azokat is a tárolórekeszekbe.
17. Helyezze át a két huzatrészt hátra, majd a huzat hátuljának jobb és bal oldalán kapcsolja be a **42** patentokat.

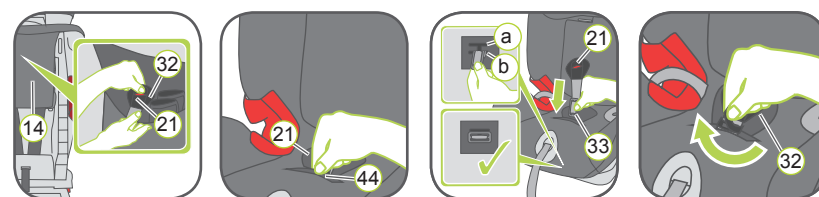


18. Emelje fel a fektető kart és elől húzza azt ki a gyerekülés teljes hátradöntéséhez.
19. Húzza az elasztikus hevedert **44** az övcsat fölé **21**.
20. Fogja meg a fémlemezt **33** alulról, és fordítsa függőleges helyzetbe.
21. Nyomja felfelé és csúsztassa át a **33** fémlemezt a nyíláson **34**.
22. Vegye le az övcsatot **21** a lábköz-betéttel együtt, **32** és tegye a tárolózsebbe **14**.

10. AZ 5-PONTOS BIZTONSÁGI ÖV VISSZASZERELÉSE



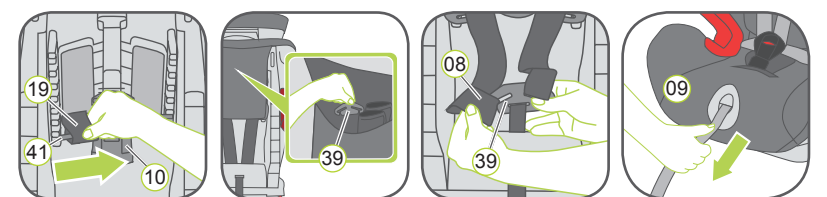
1. Nyomja össze a **12** fejtámla hátsó részén lévő **07** beállítókart, és nyomja a fejtámlát a legalsó állásba.
2. Engedje el a beállítókart, **12** hogy a helyére ugorjon.
3. Emelje fel az fejtámlahuzat alsó részét, és tegye a fejtámlára.
4. Nyissa ki a **43** huzat alsó részén a jobb és bal oldali gombokat, majd fektesse a huzatdarabot az ülőrésze.
5. Vegye elő a vállhevedereket **08** és a csatörögztőket **20** a tárolórekeszből **47** majd bontsa ki a vállhevedereket.
6. Hajtsa vissza a két huzatdarabot, majd a huzat alsó részén lévő jobb és bal oldali **42** patentot zárja be.



- Amennyiben a gyerekülés nem teljesen fekvő helyzetben van:
- Nyomja le a fektető kart, hogy az ülés függőleges helyzetbe kerüljön.
7. Emelje ki az ülés hátulján lévő **21** tárolózsebből az **19** övcsatot és a **14** vállpárnákat.
 8. A biztonsági öv csat **21** és a lábköz-betét **32** visszاسzerelése: húzza a rugalmas szalagot **44** az ülőlapon saját maga felé. 1. csoport (9-18 kg) esetén használja a fejtámlához legközelebbi szíjvezető nyílást, **(a)** a 2. csoport (15-25 kg) esetén használja a távolabbi **(b)**.
 9. Fogja meg a biztonsági öv csatot **21** és a fémlemezt tartsa **33** függőlegesen. Nyomja a szűk részével felfelé a hevedervezető nyíláson keresztül **(a)** vagy **(b)** fentről az ülésbaglyóba.
 10. Nézzzen be az ülés alá és bizonyosodjon meg arról, hogy a fémlemez **33** vízszintes helyzetben van, és a biztonsági öv csatját meghúzáva ellenőrizze az összeállítást **21** néhány alkalommal.



11. Húzza össze a két **20** csatörögztőt, és kapcsolja össze ezeket, mielőtt benyomná az övcsatba **21** - ekkor kattanó hangot kell hallania.
- ⚠ FIGYELEM!** A biztonsági öv alsó ágai ne legyenek megtekeredve és ne cserélje fel azokat.
12. Húzza fel a vállpárnákat **19** a vállhevederekre **08** a megfelelő irányba, megbizonyosodva arról, hogy közben nem csavarodnak meg. Igazítsa meg a **08** vállhevederek hurkait, valamint a vállpárnák övrögztítő kampóját **19**.
 13. Húzza át a **08** vállhevedereket és a **19** vállpárnák övrögztítő kampóit a nyíláson keresztül **40**.
- Javaslat: Hajtsa fel a hátsó huzatrészt.



14. Húzza át a vállpárnák övrögztítő kampóit **19** a vállheveder magasság beállító **41** műanyag toldatán **10**. Javaslat: vállpárnák övrögztítő kampóinak kell az alsó kampóknak lenniük.
15. Hajtsa le a fejtámla huzatának felső részét.
16. **⚠ FIGYELEM!** A **08** vállhevederek nem tekeredhetnek meg, és ne keresztezze azokat!
17. Vegye ki a **39** csatlakozódarabot a gyerekülés hátoldalán lévő tárolóból.
18. Óvatosan húzza meg a beállító hevedert, **09** ugyanakkor nyomja a csatlakozódarabot **39** a háttámla és a csatlakozódarab tárolórekesze közé.

⚠ FIGYELEM! A gyerekülés a huzat nélkül nem használható!

A huzat levehető és kímélő mosószerrel, a mosógép kényes ruhákhoz alkalmas mosóciklusa (30 °C) segítségével kimosható. Tartsa be a huzat mosási információkat tartalmazó címkéjének utasításait!

- A műanyag részek szappanos vízzel tisztíthatók. Ne használjon agresszív tisztítószerket (például oldószert).
- A hevederek langyos szappanos vízben moshatók ki.

⚠ FIGYELEM! A rögzítő nyelveket soha ne vegye le **20** a hevederekről!

- A vállpárnák langyos szappanos vízben moshatók ki.

A huzat eltávolítása

A) Fejtámla

1. Húzza a gyermekülés fejtámláját felső állásba.



2. A **35** huzat elasztikus szegélyét vegye le a kampókról a fejtámla hátsó részén, majd vegye le a huzatot a fejtámláról.

B) Huzat

1. Akassza ki a kampókat az alsó részen.
2. Akassza ki a hátsó részen felül lévő kampókat.
3. Akassza ki az elasztikus hurkot az övvezetők mindkét oldalán.
4. A huzat hátsó részén lévő két műanyag rögzítőt nyissa ki!
5. Vegye le a huzatot.

A huzat visszarakása:

Egyszerűen végezze el a lépéseket fordított sorrendben.

⚠ FIGYELEM! Soha ne használja a gyerekülést az **A** beépítési módban megfelelően felszerelt csat nélkül! Győződjön meg róla, hogy a **33** fémlemezt helyesen leszerelték-e be.

⚠ FIGYELEM! Ellenőrizze, hogy a biztonsági öv hevederei nem tekeredtek-e meg, és a huzaton lévő övnyílásokba helyesen vezették-e be azokat.

9 – 36 kg
9 hó ~ 12 év

britax

ADVANSAFIX

Felhasználó útmutató

HU



EDV-szám.: 2000012068 14/08

www.britax.eu